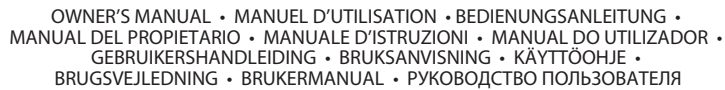


PRINT SIZE: 420 x 300mm PAGE SIZE: 105 x 150mm
DATE: 29/Feb/2024 REV.: 00



ATTENTION
WARNING
ADVERTENCIA
WAARSCHUWING
ACHTUNG
AVVERTENZA


 Petite balle. Danger d'étouffement.
 Small ball. Choking hazard.
 Bola pequeña. Peligro de asfixia.
 Kleine bal. Verstikkingsgevaar.
 Kleine Kugel. Erstickungsgefahr.
 Piccola palla. Pericolo di soffocamento.


WARNING:
CHOKING HAZARD - Small parts.
 Not for children under 3 years.



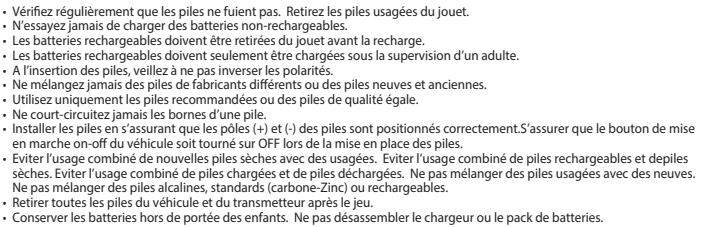
Diagram illustrating the correct placement of four LGQ(AA) batteries in the device's battery compartment.



Diagram illustrating the correct disposal of the device and its components. The device should be recycled, not thrown away in the trash.

Item No. Numéro : 1800304/1800314/1800374/1800384/1800394/1800404/1800414/1800424/1800434/1800444/1800454/1800464/1800474/1800484/1800494/1800504/1800514/1800524/1800534/1800544/1800554/1800564/1800574/1800584/1800594/1800604/1800614/1800624/1800634/1800644/1800654/1800664/1800674/1800684/1800694/1800704/1800714/1800724/1800734/1800744/1800754/1800764/1800774/1800784/1800794/1800804/1800814/1800824/1800834/1800844/1800854/1800864/1800874/1800884/1800894/1800904/1800914/1800924/1800934/1800944/1800954/1800964/1800974/1800984/1800994/1801004/1801014/1801024/1801034/1801044/1801054/1801064/1801074/1801084/1801094/1801104/1801114/1801124/1801134/1801144/1801154/1801164/1801174/1801184/1801194/1801204/1801214/1801224/1801234/1801244/1801254/1801264/1801274/1801284/1801294/1801304/1801314/1801324/1801334/1801344/1801354/1801364/1801374/1801384/1801394/1801404/1801414/1801424/1801434/1801444/1801454/1801464/1801474/1801484/1801494/1801504/1801514/1801524/1801534/1801544/1801554/1801564/1801574/1801584/1801594/1801604/1801614/1801624/1801634/1801644/1801654/1801664/1801674/1801684/1801694/1801704/1801714/1801724/1801734/1801744/1801754/1801764/1801774/1801784/1801794/1801804/1801814/1801824/1801834/1801844/1801854/1801864/1801874/1801884/1801894/1801904/1801914/1801924/1801934/1801944/1801954/1801964/1801974/1801984/1801994/1802004/1802014/1802024/1802034/1802044/1802054/1802064/1802074/1802084/1802094/1802104/1802114/1802124/1802134/1802144/1802154/1802164/1802174/1802184/1802194/1802204/1802214/1802224/1802234/1802244/1802254/1802264/1802274/1802284/1802294/1802304/1802314/1802324/1802334/1802344/1802354/1802364/1802374/1802384/1802394/1802404/1802414/1802424/1802434/1802444/1802454/1802464/1802474/1802484/1802494/1802504/1802514/1802524/1802534/1802544/1802554/1802564/1802574/1802584/1802594/1802604/1802614/1802624/1802634/1802644/1802654/1802664/1802674/1802684/1802694/1802704/1802714/1802724/1802734/1802744/1802754/1802764/1802774/1802784/1802794/1802804/1802814/1802824/1802834/1802844/1802854/1802864/1802874/1802884/1802894/1802904/1802914/1802924/1802934/1802944/1802954/1802964/1802974/1802984/1802994/1803004/1803014/1803024/1803034/1803044/1803054/1803064/1803074/1803084/1803094/1803104/1803114/1803124/1803134/1803144/1803154/1803164/1803174/1803184/1803194/1803204/1803214/1803224/1803234/1803244/1803254/1803264/1803274/1803284/1803294/1803304/1803314/1803324/1803334/1803344/1803354/1803364/1803374/1803384/1803394/1803404/1803414/1803424/1803434/1803444/1803454/1803464/1803474/1803484/1803494/1803504/1803514/1803524/1803534/1803544/1803554/1803564/1803574/1803584/1803594/1803604/1803614/1803624/1803634/1803644/1803654/1803664/1803674/1803684/1803694/1803704/1803714/1803724/1803734/1803744/1803754/1803764/1803774/1803784/1803794/1803804/1803814/1803824/1803834/1803844/1803854/1803864/1803874/1803884/1803894/1803904/1803914/1803924/1803934/1803944/1803954/1803964/1803974/1803984/1803994/1804004/1804014/1804024/1804034/1804044/1804054/1804064/1804074/1804084/1804094/1804104/1804114/1804124/1804134/1804144/1804154/1804164/1804174/1804184/1804194/1804204/1804214/1804224/1804234/1804244/1804254/1804264/1804274/1804284/1804294/1804304/1804314/1804324/1804334/1804344/1804354/1804364/1804374/1804384/1804394/1804404/1804414/1804424/1804434/1804444/1804454/1804464/1804474/1804484/1804494/1804504/1804514/1804524/1804534/1804544/1804554/1804564/1804574/1804584/1804594/1804604/1804614/1804624/1804634/1804644/1804654/1804664/1804674/1804684/1804694/1804704/1804714/1804724/1804734/1804744/1804754/1804764/1804774/1804784/1804794/1804804/1804814/1804824/1804834/1804844/1804854/1804864/1804874/1804884/1804894/1804904/1804914/1804924/1804934/1804944/1804954/1804964/1804974/1804984/1804994/1805004/1805014/1805024/1805034/1805044/1805054/1805064/1805074/1805084/1805094/1805104/1805114/1805124/1805134/1805144/1805154/180

	Manufactured by / Fabricado por / Herengesteld van / Fabricado por : Toy Shock International Limited Unit 302-303, 3/F, Tower B, New Mandarin Plaza, 14 Science Museum Road, Tsing Sha Tsui East Kowloon, Hong Kong	Imported by / Importé par / Importatori per / Importado da / Importer / Uvozitel' / Einfuhrer von : ToyShock Iberia, S.L.U. C/ Guzman el Bueno 133, Edif Britannia 5B Madrid 28003, España	Toyshock LLC 123 Madeira Ave. Suite 203, Coral Gables, Miami FL 33134, U.S.A.
© Toy Shock International Limited	www.toyshock.com	info@toyshock.com	



REGLES DE SECURITE DE FONCTIONNEMENT

Sélectionner un endroit SECURISÉ pour faire fonctionner le véhicule. Ne pas conduire dans la rue. Eviter de piloter sur du SABLE ou au travers de flaques d'EAU. Ces obstacles peuvent diminuer les performances. Vérifier la surface en face de vous et faire attention aux obstacles. Le récepteur radio et le transmetteur dans votre véhicule sont des instruments sensibles. Ne pas laisser le véhicule ou le transmetteur proches de sources de CHALEUR ou exposés à la LUMIERE SOLAIRE DIRECTE pendant de longues périodes. Eviter de laisser le véhicule ou le transmetteur A L'EXTÉRIEUR DURANT LA NUIT. L'HUMIDITE NOCTURNE PEUT ENDOMMAGER LE MECANISME INTERIEUR. NE PAS essayer de séparer ou reconstituer les éléments.

Nettoyage et entretien: Ce véhicule jouet nécessite un entretien et un nettoyage réguliers.

ATTENTION: Tenir éloigné de la portée des jeunes enfants en dessous de 36 mois, en raison du danger de blessure. NE PAS utiliser de produits chimiques car ils peuvent déformer ou endommager la carrosserie. NE faites pas rouler votre véhicule sur des tapis épais ou de la moquette épaisse. Cela peut être dangereux car des fibres peuvent s'enrouler autour de l'arbre de transmission et causer un échauffement du moteur.

CERTIFICATION FCC

REMARQUE : Cet appareil est conforme à la Section 15 du règlement de la FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :

- 1) Cet appareil ne peut pas causer de brouillage préjudiciable et
- 2) il doit être accepté par l'utilisateur de compenser tout brouillage qu'il y compris celles susceptibles d'engendrer un dysfonctionnement.

Avertissement : Tout apport de changement ou de modification à cette unité qui n'est pas approuvée expressément par la partie responsable de la certification peut entraîner l'annulation de la certification. L'utilisateur doit être conscient que l'ajout ou la suppression des limites prévues pour un appareil numérique de classe B, conformément à la section 15 du règlement FCC. Ces limites sont conçues pour assurer une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans des bâtiments à vocation résidentielle. Cet appareil génère, utilise et peut être affecté par les interférences radio. Ces interférences peuvent causer des dommages aux données et à la télévision. Les interférences préjudiciables pour les communications radio, cependant, nous ne pouvons garantir qu'aucun brouillage ne se produira dans une zone particulière. L'utilisateur doit être conscient que l'ajout ou la suppression des limites de la réception radio ou de la télévision peut entraîner des interférences en allumant et en éteignant l'appareil. L'utilisateur est en prise de la suppression d'une ou de plusieurs manières :

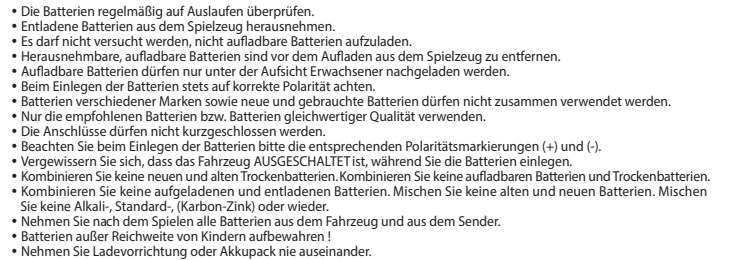
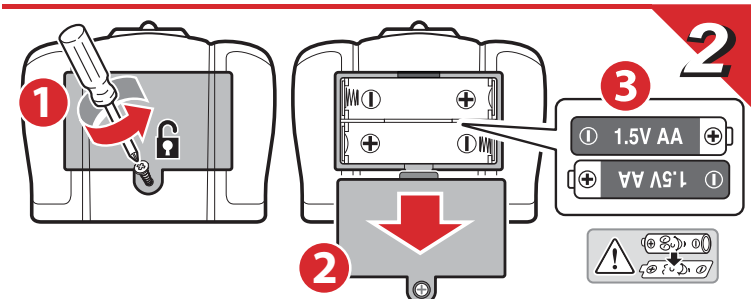
- Réajuster la fréquence de l'émission.
- Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Brancher l'appareil à une prise de courant d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est branché.
- Consulter le représentant technique radio TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

1. L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
2. L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

VEUILLEZ CONSERVER LA BOÎTE ET LE MODE D'EMPLOI POUR UNE CONSULTATION ULTÉRIEURE.

BLACK PMS 1795C



WASSERPUFZTEN FÄHIG. Dieses ist gefährlich und könnte die Leistung beeinträchtigen. Achte Sie auf den Bereich vor Ihnen und auf eventuelle Hindernisse. Der Funkempfänger in Ihrem Fahrzeug und der Sender sind sensible Instrumente. Weder das Fahrzeug noch der Sender dürfen über einen längeren Zeitraum HITZE oder DIREKTE SONNENEINSTRÄHLUNG ausgesetzt werden.

Das Fahrzeug und der Sender dürfen NACHTS nicht im FREIEN aufbewahrt werden. Die FEUCHTIGKEIT WÄHREND DER NACHT SCHÄDIGT DEN INTERNEN MECHANISMUS.

Die Gerätebestandteile dürfen WÄHREND ENTFERNTEN NOCH umgebaut werden.

BEI ÄNDERUNGEN UND MODIFIKATIONEN, DIE NICHT AUSDRÜCKLICH VOM GERÄTEHERSTELLER GENEHMIGT WORDEN SIND, VERFÄLLT DIE BEFRECHTIGUNG ZUR GERÄTEBENUTZUNG.

Reinigung und Wartung:
Dieses Spielzeugfahrzeug muss in periodischen Abständen gewartet und gereinigt werden.

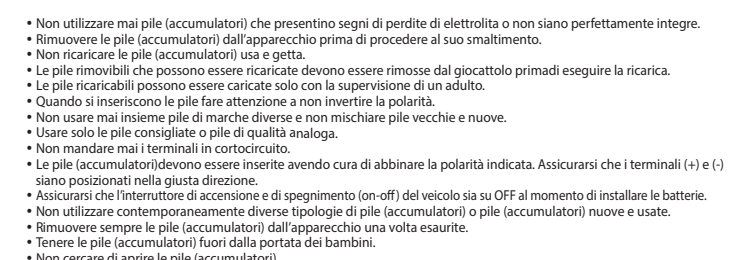
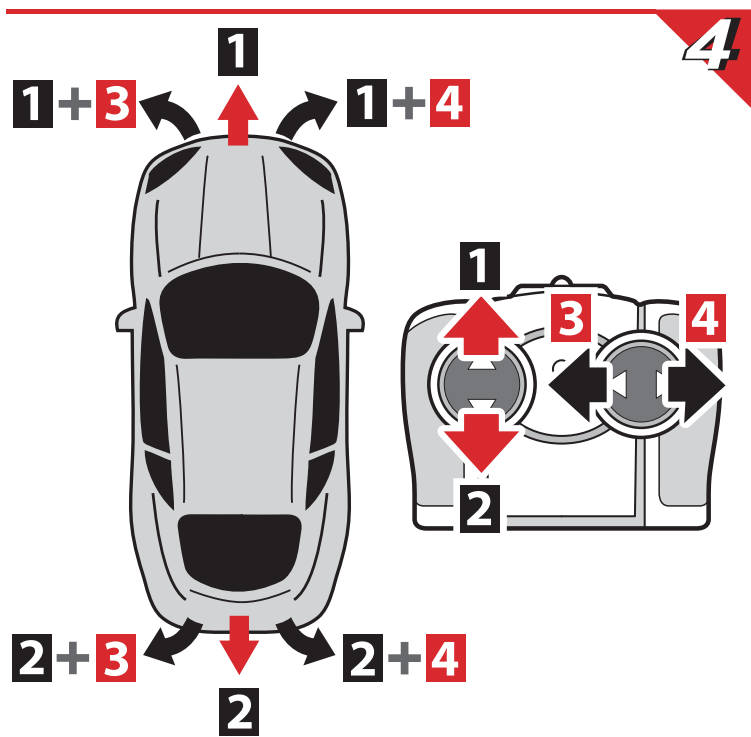
VORSICHT:
Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern unter 36 Monaten auf, da diese sich verletzen könnten.
Verwenden Sie KEINE Chemikalien, da diese die Karosserie verformen oder beschädigen könnten.
Fahrzeug NICHT auf dicken Teppichen laufen lassen. Es ist gefährlich, da die Teppich-Fäden in den Motor geraten könnten und der Motor überhitzt wird.

FUNKSTÖRUNG: Gelegentlich treten Schwankungen oder Steuerungsfehler am Fahrzeug aufgrund von Störungen, ausgelöst durch Hochspannungsleitungen, Hochspannungswandler in bestimmten Gebäuden, an Betonwänden oder nahe gelegenen Orten auf, von welchen die FUNKSIGNALLE, die der Sender aussendet, gestört werden könnten. Achten Sie daher darauf, dass Ihr Fahrzeug stets ein ungestörtes FUNKSIGNAL empfängt.

Falls diese Steuerungsfehler auftreten sollten, ÄNDERN SIE DEN STANDORT.

Es könnten STÖRUNGEN durch ein ANDERES funkgesteuertes Fahrzeug oder von CB-Funk in der Nähe und auf der GLEICHEN FREQUENZ ausgelöst werden.

 BITTE BEWAHREN SIE DIE VERPACKUNG UND DIE GEBRAUCHSANLEITUNG ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN SORGFÄLTIG AUF.



Scegliere un posto SICURO per utilizzare il veicolo. Non guidare in strada. Evitare di guidare sulla SABBIA o in mezzo a pozze d'acqua. Questi elementi possono influire negativamente sulle prestazioni. Verificare le condizioni della superficie di fronte a voi e prestare attenzione a eventuali ostacoli. I ricevitori radio presenti nel veicolo e nel trasmettitore sono strumenti sensibili. Non lasciare il veicolo o il trasmettitore nei pressi di sorgenti di CALORE o alla LUCE DIRETTA DEL SOLE per lunghi periodi di tempo.

Non lasciare il veicolo o il trasmettitore ALL'APERTO DURANTE LA NOTTE. L'UMIDITÀ NOTTURNA È DANNOSA per il MECCANISMO INTERNO.

CAMBIAMENTI O MODIFICHE NON ESPRESSAMENTE APPROVATI DAL PRODUTTORE POSSONO ANNULLARE L'AUTORITÀ DELL'UTENTE AD UTILIZZARE L'APPARECCHIO.

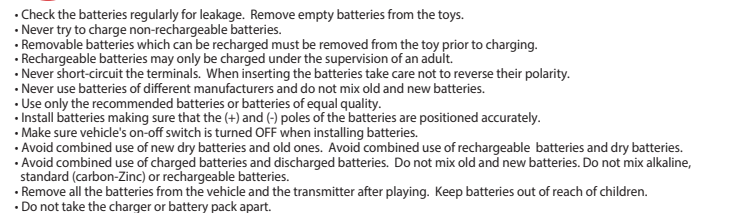
Pulizia e manutenzione.
Questo veicolo giocattolo richiede manutenzione e pulizia periodiche.

ATTENZIONE:
Tenere il prodotto lontano dalla portata di bambini di età inferiore a 36 mesi in quanto presenta il rischio di provocare ferite.

NON utilizzare sostanze chimiche in quanto potrebbero deformare o danneggiare il corpo del veicolo.
NON utilizzare il veicolo su tappeti a trama fitta. Potrebbe essere pericoloso in quanto le fibre dei tappeti potrebbero avvolgersi all'asse del motore e provocare un surriscaldamento dello stesso.

INTERFERENZA RADIO: talvolta un andamento erratico o la perdita del controllo del veicolo sono dovuti a un'interferenza causata da fili dell'alta tensione, trasformatori ad alto voltaggio, determinati tipi di edificio, muri in cemento o luoghi angusti dove i SEGNALI RADIO inviati dal trasmettitore POTREBBERO DISPERSERSI rendendo così DIFFICILE per il veicolo di ricevere un BUON SEGNALE RADIO.

Nell'eventualità di questo tipo di comportamento o di perdita di controllo, SPOSTARSI IN UN LUOGO DIVERSO. Si possono verificare INTERFERENZE nel caso in cui un ALTRO veicolo radiocomandato o una radio CB siano operanti nelle vicinanze e sulla STESSA FREQUENZA.



OPERATING SAFETY RULES

Select a SAFE place to operate your vehicle. Do not drive in the street. Avoid driving on SAND or through puddles of WATER. These hazards can impair performance. Check the surface ahead of you and watch for obstacles. The radio receiver in your vehicle and transmitter are sensitive instruments. Do not leave Vehicle or Transmitter near sources of HEAT or under DIRECT SUNLIGHT for long periods of time. Avoid leaving Vehicle or Transmitter OUTSIDE OVERNIGHT. NIGHT DAMPNESS IS HARMFUL to INTERIOR MECHANISM. Do NOT try to take apart or remodel any of the parts.

Cleaning and maintenance:
This toy vehicle needs periodic maintenance and cleaning.

CAUTION:
Keep out of reach of small children under 36 months old as there is danger of getting hurt. DO NOT use chemicals as they can deform or damage the body. DO NOT operate your vehicle on thick-piled carpets. It can be dangerous since the carpet fiber may twine round a shaft and cause the motor to overheat.

RADIO INTERFERENCE:
Sometimes erratic behavior or loss of control of vehicle is the result of INTERFERENCE caused by high tension wires, high voltage transformers certain types of building, concrete walls or narrow places where RADIO SIGNALS sent from your transmitter MAY BE SCATTERED thus making it DIFFICULT for your vehicle to receive a GOOD RADIO SIGNAL. If you encounter this type of behavior or loss of control, CHANGE TO A DIFFERENT LOCATION. You will encounter INTERFERENCE if ANOTHER radio controlled vehicle or CB radio is operating in the vicinity on your SAME FREQUENCY.

FEDERAL COMMUNICATIONS COMMISSION COMPLIANCE

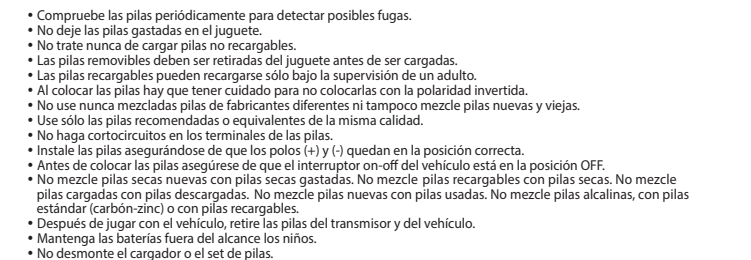
NOTE: This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause harmful interference, and
(2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference, and
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.



 NOTA: LAS BATERÍAS DEBEN RECICLARSE O DESECHARSE ADECUADAMENTE.
Contacte a su oficina de gestión de desechos local o a otra autoridad pertinente para obtener información.

NORMAS DE SEGURIDAD PARA OPERAR EL VEHÍCULO

Selecciona un lugar SEGURO para hacer funcionar el vehículo. No lo hagas funcionar en la calle. Evita que ruede sobre ARENA o a través de charcos de AGUA. Estas situaciones pueden perjudicar el funcionamiento del vehículo. Comprueba la superficie que tienes por delante y estate atento a los obstáculos. El receptor de radio del vehículo y el transmisor son instrumentos sensibles. No dejes el vehículo o el transmisor cerca de fuentes de CALOR o expuesto a la LUZ DIRECTA DEL SOL durante periodos largos de tiempo.

Evita dejar el coche en el EXTERIOR durante la NOCHE. La HUMEDAD NOCTURNA ES DANINA PARA EL MECANISMO INTERNO. NO intentes desmontar o modificar ninguna de las piezas.

CUALQUIER CAMBIO O MODIFICACION NO APROBADOS EXPRESAMENTE POR EL FABRICANTE PODRIAN ANULAR EL DERECHO DEL USUARIO A UTILIZAR LA UNIDAD.

Limpieza y mantenimiento:
Este juguete necesita mantenimiento y limpieza periódicos.

PRECAUCIÓN:
Mantener el juguete fuera del alcance de niños pequeños, de menos de 36 meses, ya que hay peligro de que se lesionen.

NO utilizar sustancias químicas, ya que pueden deformar o dañar la carrocería.

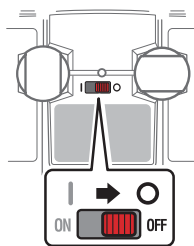
NO HAGA FUNCIONAR su vehículo sobre alfombras gruesas. Puede ser peligroso ya que fibras de la alfombra se pueden enrollar en los ejes del vehículo y hacer que el motor se sobrecaliente.

INTERFERENCIAS DE RADIO: En ocasiones, puede producirse un comportamiento errático o una pérdida de control del vehículo como consecuencia de interferencias producidas por tendidos de alta tensión, transformadores de alta tensión, ciertos tipos de edificios, muros de hormigón o espacios reducidos en los que las SEÑALES DE RADIO emitidas por el transmisor PUEDEN SER DISPERSADAS, haciendo así difícil que el vehículo reciba UNA BUENA SEÑAL DE RADIO. Si observas este tipo comportamiento o pérdida de control, MUEVETE A OTRO LUGAR.

Se producirán INTERFERENCIAS si otro vehículo de radio control o una emisora de banda ciudadana está funcionando en las proximidades en tu MISMA FRECUENCIA.



3



2

